



Vydavateľ :

VÚEPP – ATIS

Agrárne trhové informácie
Slovenska

Trenčianska 55
824 80 Bratislava

Telef.: 02 / 58 243 350, 58 243 258

Fax: 02 / 53 417 870

e-mail: atis@vuepp.sk

ATIS na INTERNETE

<http://www.vuepp.sk/atis>

V tomto čísle:

1. Komentár k priebehu trhu
Zahraničný obchod SR od
2. 9. do 8. 9. 2003
2. Ceny zeleniny od producentov
3. Ceny ovocia od producentov
4. Výrazne stúpili ceny rajčiakov
Ceny jablák oslabili
Spotrebiteľské ceny
Zahraničný obchod so zeleninou
a ovocím v SR od 1. 1.
do 8. 9. 2003
- 5.-6. Odbytové ceny zeleniny
z veľkoobchodu
7. Odbytové ceny ovocia
z veľkoobchodu
8. Ceny plodovej zeleniny sa
zvyšovali
Ceny banánov stúpili
9. Ceny producentov vybraných
druhov zeleniny v ČR
Obchodné nákupné ceny vybra-
ných druhov zeleniny v ČR
10. Obchodné ceny zeleniny na
vybraných trhoch v Poľsku
Odbytové ceny vybraných
druhov zeleniny v Nemecku
Priemerné odbytové ceny vybra-
ných druhov zeleniny
v Estónsku
11. Obchodné ceny zeleniny na
vybraných trhoch v Poľsku
Obchodné ceny vybraných
druhov ovocia v ČR
12. Vývoj spotrebiteľských cien
vybraných druhov ovocia
Odbytové ceny vybraných
druhov ovocia v Nemecku
Obchodné ceny vybraných
druhov ovocia v Poľsku

ISSN 1335-2962



Komentár k priebehu trhu

Ponuka a odbyť zeleniny a ovocia

Koreňová zelenina: Ponuka mrkvy z domácej produkcie je dobrá, odbyť je priemerný. Ponuka petržlenu a zeleru sa dopĺňa dovozom.

Hľubová zelenina: Ponuka bielej hlávkovej kapusty pokrýva dopyt, odbyť je priemerný.

Plodová zelenina: Ponuka plodovej zeleniny z domácej produkcie sa znížila, odbyť je priemerný.

Cibuľová zelenina: Ponuka cibule z domácej produkcie pokrýva dopyt, ponuka cesnaku z dovozu je dobrá, odbyť je priemerný.

Ponuka a odbyť ovocia

Jabláka: Ponuka jablák domácej produkcie prevyšuje dopyt, odbyť je priemerný. V ponuke sú predovšetkým jesenné odrody jablák. Rozšírila sa ponuka zimných odrôd jablák. Výrazne sa zvýšila ponuka jablák z dovozu.

Broskyne, nektárinky: Ponuka z dovozu sa zvýšila, odbyť je priemerný.

Hrozno stolové: Ponuka domácej produkcie je nízka, z dovozu sa zvýšila, odbyť je priemerný.

Zahraničný obchod SR od 2. 9. – 8. 9. 2003

V uvedenom období sa na Slovensko priviezlo 24 t rajčiakov v hodnote 254 tis. Sk (v predchádzajúcom sledovanom období sa rajčiaky nedoviezli). Importovalo sa 256 t cibulovej zeleniny za 3,8 mil. Sk (štyrikrát viac v porovnaní s predchádzajúcim sledovaným obdobím od 26. 8. – 1. 9. Doviezlo sa 348 t hlúbavej zeleniny za 2,2 mil. Sk (+225 percent) a 147 t koreňovej zeleniny (sedemkrát viac) v hodnote 1,2 mil. Sk. Uhoriek sa priviezlo 55 t za 465 tis. Sk (osemkrát viac). Ďalej sa importovalo 603 t melónov za 2,1 mil. Sk. Zo SR sa vyviezlo v rovnakom období 179 ton uhoriek (1,8 mil. Sk), 250 t rajčiakov (2,9 mil. Sk), 1 059 t melónov (5,7 mil. Sk), 1 580 t hrozna (24,1 mil. Sk) a 665 t ostatnej zeleniny za 7,5 mil. Sk.

V období od 2. 9. do 8. 9. 2003 sa na Slovensko importovalo 343 ton jablák za 3,6 mil. Sk/kg za jednotkovú hodnotu 10,35 Sk/kg, čo bolo v porovnaní s obdobím od 26. 8. do 1. 9. tohto roka 4,5-krát viac. Hrozna sa doviezlo 1 832 t za 33,3 mil. Sk (štyrikrát viac) a 380 t kôstkovín za 10,5 mil. Sk (päťkrát viac).

ATIS

Ceny zeleniny od producentov

Ceny sa zisťovali v dňoch 8. 9. – 10. 9. 2003

Ceny 1. triedy sa uvádzajú v Sk/kg, zv., ks, bez DPH

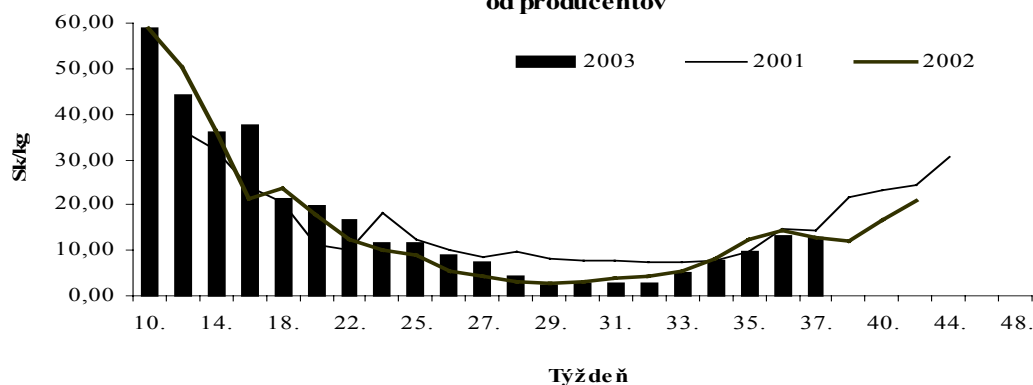
Názov produktu		Zso	Sso	Vso	SR 37. týž.	SR 36. týž.	Vývoj
Mrkva	Min. cena	5,00	1*	1*	5,00	5,00	
	Max. cena	7,00			7,00	7,00	
	Priemer. cena	6,28			6,34	6,34	
Petržlen bez vňate	Min. cena	14,00	-	-	14,00	14,00	
	Max. cena	22,00			22,00	20,00	2,00
	Priemer. cena	16,80			16,80	17,00	-0,20
Zeler bez vňate	Min. cena	8,00	-	-	8,00	10,00	-2,00
	Max. cena	12,00			12,00	10,00	2,00
	Priemer. cena	10,17			10,17	10,00	0,17
Kapusta hlávková biela	Min. cena	3,00	-	5,00	3,00	3,50	-0,50
	Max. cena	4,50		7,00	7,00	7,00	
	Priemer. cena	3,75		5,42	4,58	4,83	-0,25
Kaleráb Gigant	Min. cena	5,00	-	1*	5,00	5,00	
	Max. cena	8,00			8,00	8,00	
	Priemer. cena	5,70			6,00	6,03	-0,03
Karfiol / ks	Min. cena	10,00	-	12,50	10,00	8,00	2,00
	Max. cena	16,00		15,00	16,00	16,00	
	Priemer. cena	13,83		13,75	13,79	13,54	0,25
Rajčiaky rýchlené	Min. cena	8,00	1*	-	8,00	4,40	3,60
	Max. cena	22,00			22,00	15,00	7,00
	Priemer. cena	16,33			17,17	9,70	7,47
Rajčiaky poľné	Min. cena	4,00	-	4,00	4,00	3,00	1,00
	Max. cena	8,00		10,00	10,00	13,00	-3,00
	Priemer. cena	6,08		7,50	6,79	6,39	0,40
Paprika rýchlená	Min. cena	6,00	-	1*	6,00	6,00	
	Max. cena	15,00			15,00	12,00	3,00
	Priemer. cena	10,06			11,03	9,33	1,69
Paprika poľná	Min. cena	4,40	-	7,00	4,40	6,00	-1,60
	Max. cena	14,00		10,00	14,00	10,00	4,00
	Priemer. cena	7,90		8,50	8,20	7,84	0,36
Paprika kápia	Min. cena	13,00	-	-	13,00	11,00	2,00
	Max. cena	14,00			14,00	15,00	-1,00
	Priemer. cena	13,50			13,50	12,67	0,83
Uhorky šalátové rýchlené	Min. cena	10,00	-	10,00	10,00	5,00	5,00
	Max. cena	10,96		20,50	20,50	22,00	-1,50
	Priemer. cena	10,24		15,17	12,70	13,32	-0,61
Cibuľa	Min. cena	6,00	7,00	1*	6,00	6,00	
	Max. cena	9,00	7,50		9,00	9,00	
	Priemer. cena	7,40	7,25		7,55	7,27	0,28

SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso – stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj)

1* - menej ako 3 respondenti, - údaj nebol k dispozícii

Vývoj priemerných cien šalátových uhoriek od producentov



Ceny ovocia od producentov

Ceny sa zisťovali v dňoch 8. 9. – 11. 9. 2003

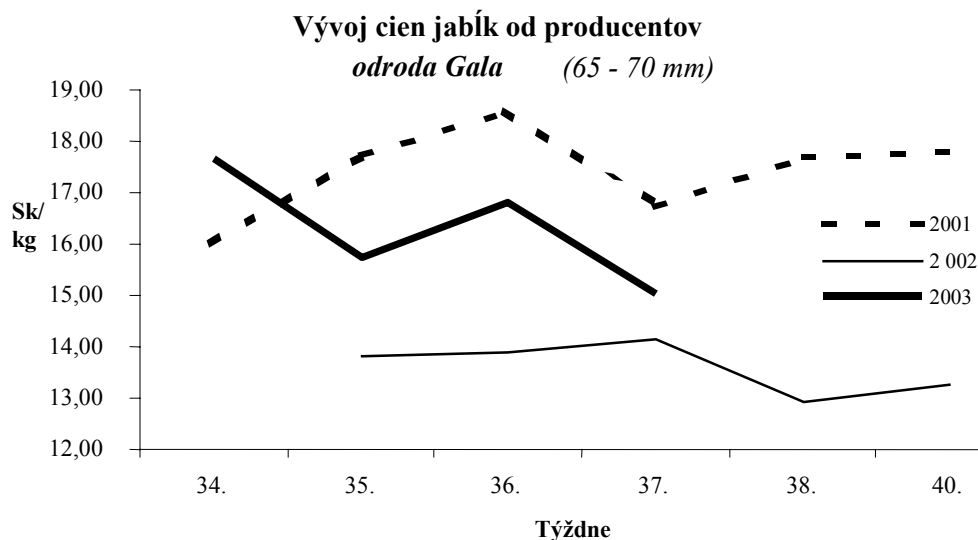
Ceny 1. a 2. triedy sa uvádzajú v Sk/kg bez DPH

Názov produktu		Zso	Sso	Vso	SR 37. týž.	SR 36. týž.	Vývoj
Jablká letné	Min. cena	7,00	1*	1*	7,00	7,00	
	Max. cena	16,23			16,23	14,91	1,32
	Priemer. cena	12,08			12,20	12,85	-0,65
Jablká jesenné odrody 65-70 mm	Min. cena	9,00	1*	1*	9,00	11,40	-2,40
	Max. cena	20,00			20,00	20,00	
	Priemer. cena	13,88			14,43	15,77	-1,35
Prima 65-70 mm	Min. cena	9,00	1*	-	9,00	10,00	-1,00
	Max. cena	12,28			14,91	15,79	-0,88
	Priemer. cena	10,60			12,76	13,53	-0,77
Gala nad 70 mm	Min. cena	15,79	-	1*	15,79	13,16	2,63
	Max. cena	22,00			22,00	22,00	
	Priemer. cena	18,90			20,45	17,54	2,91
Gala 65-70 mm	Min. cena	12,28	-	1*	12,28	12,28	
	Max. cena	20,00			20,00	20,00	
	Priemer. cena	15,05			15,02	16,80	-1,78
Rubín 65-70 mm	Min. cena	13,16	-	-	13,16	14,04	-0,88
	Max. cena	14,04			14,04	14,04	
	Priemer. cena	13,60			13,60	14,04	-0,44
Golden Delicious nad 70 mm	Min. cena	13,16	-	21,00	13,16	21,00	-7,84
	Max. cena	24,00		24,00	24,00	21,05	2,95
	Priemer. cena	18,58		22,50	20,54	21,02	-0,48
Golden Delicious 65-70 mm	Min. cena	12,28	-	-	12,28	17,54	-5,26
	Max. cena	22,00			22,00	21,00	1,00
	Priemer. cena	15,61			15,61	19,71	-4,10
Šampion 65-70 mm	Min. cena	13,16	-	1*	13,16	13,16	
	Max. cena	15,00			15,00	14,04	0,96
	Priemer. cena	14,07			14,03	13,60	0,43
Jablká priemyselné	Min. cena	2,50	-	1*	2,00	2,00	
	Max. cena	5,00			5,00	5,00	
	Priemer. cena	3,13			2,56	2,67	-0,10
Hrušky	Min. cena	-	-	16,00	16,00	17,54	-1,54
	Max. cena			23,00	23,00	23,00	
	Priemer. cena			19,50	19,50	20,27	-0,77

SR - Slovensko spolu, Zso - západoslovenská oblasť (Bratislavský, Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso – stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj)

1* - menej ako 3 respondenti, - údaj nebol k dispozícii



Výrazne stúpli ceny rajčiakov

V 37. týždni sa priemerné ceny koreňovej zeleniny stabilizovali: cena mrkvy na 6,34 Sk/kg, cena petržlenu na 16,80 Sk/kg, cena zeleru na 10,17 Sk/kg. O 35,7 % na 4,75 Sk/kg sa zvýšila len cena červenej repy. Pri hlúbovej zelenine sa znížila len cena bielej hlávkovej kapusty (-5,2 %), cena kalerábu Gigant sa nezmenila (6,-Sk/kg) a cena karfiolu stúpila o 1,8

percent na 13,79 Sk/kg. Okrem cien uhoriek sa ceny plodovej zeleniny zvyšovali: pri rajčiakoch o 77 % na 17,17 Sk/kg, pri paprike sa zvýšila o 18,2 % na 11,- Sk/kg. Priemerná cena šalátových uhoriek klesla o 4,7 % na 12,70 Sk/kg, Cena cibule sa zvýšila o 3,9 % na 7,55 Sk/kg. Zemiaky sa predávali po 5,57 Sk/kg (+3,1 %).

ATIS

Ceny jabĺk oslabili

V 37. týždni sa priemerná cena letných jabĺk 1. tr. v porovnaní s 36. týždňom znížila o 5,1 % na úroveň 12,20 Sk/kg. Rovnako klesla aj priemerná cena jesenných odrôd jabĺk s priemerom 65 – 70 mm o 8,5 % na 14,43 Sk/kg. Oslabili ceny jabĺk (65 - 70 mm) pri odrodách Gala o -10,6 % na 15,02 Sk/kg, Prima o 5,7 % na 12,76 Sk/kg, Rubín o 3,1 % na 13,60 Sk/kg,

Golden Delicious o 20,8 % na 15,61 Sk/kg. Upevnili sa ceny pri odrode Gala s priemerom nad 70 mm o 16,6 % na 20,45 Sk/kg a Šampión o 3,2 % na 14,03 Sk/kg. Cena jabĺk na spracovanie je na úrovni 2,56 Sk/kg. Hrušky sa predávali za priemernú cenu 19,50 Sk/kg. Cena sliviek na pálenie sa udržala na 7,50 Sk/kg.

ATIS

Spotrebiteľské ceny

Názov	Týždeň	BA	TT	TN	NR	BB	ZA	KE	PO	SR
Zemiaky	36.	11,50	12,10	10,40	11,34	9,86	10,92	11,21	10,49	10,98
	37.	10,50	10,48	10,18	12,16	10,11	10,92	11,02	10,40	10,72
	Rozdiel	-1,00	-1,63	-0,22	0,82	0,25	-	-0,19	-0,09	-0,26
Jablká	36.	32,00	28,73	29,86	30,60	30,24	30,20	31,14	32,00	30,60
	37.	31,00	24,73	27,05	26,92	30,20	30,20	31,08	30,43	28,95
	Rozdiel	-1,00	-4,00	-2,81	-3,68	-0,04	-	-0,06	-1,57	-1,64

Zdroj: MP SR

Zahraničný obchod so zeleninou a ovocím v SR od 1. 1. do 8. 9. 2003

	IMPORT				EXPORT			
	Hmotnosť (t)		Hodnota v tis. Sk		Hmotnosť (t)		Hodnota v tis. Sk	
	Spolu	ČR	Spolu	ČR	Spolu	ČR	Spolu	ČR
Rajčiaky	9 334	1 096	215 229	27 156	3 149	2 721	73 095	56 158
Cibuľová zelenina	14 744	967	143 127	14 055	610	573	10 412	9 775
Hlúbová zelenina	16 803	781	157 854	10 913	1 431	1 363	16 770	16 155
Šalát hlávkový	275	95	11 157	5 588	485	484	12 370	12 354
Koreňová zelenina	10 539	821	91 949	7 515	936	718	18 020	16 330
Uhorky šalátové	3 720	1 035	64 496	14 452	6 963	6 962	83 068	83 038
Ostatná zelenina	5 091	409	151 921	14 492	5 503	4 568	198 425	97 452
Hrozno	5 365	222	152 843	10 429	2 430	2 392	39 820	38 410
Melóny	16 216	170	104 673	2 947	7 378	6 885	40 933	37 892
Jablká	25 474	2 803	287 899	28 594	1 992	916	20 813	12 794
Hrušky	991	26	23 540	612	17	14	432	321
Kôstkoviny	2 479	240	79 288	6 722	1 012	870	18 596	11 913

Zdroj: Colné riaditeľstvo SR, CR SR údaje spätne aktualizujú

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu

Ceny sa zisťovali v dňoch 8. 9. – 11. 9. 2003

Ceny 1. triedy sa uvádzajú v Sk/kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu		Ba	Zso	Sso	Vso	SR 37. týž.	SR 36. týž.	Vývoj
Mrkva	Min. cena	8,00	8,00	1*	8,50	8,00	7,90	0,10
	Max. cena	13,00	11,00		9,50	13,00	13,00	
	Priemer. cena	9,67	9,48		8,88	9,50	10,01	-0,50
Petržlen bez vňate	Min. cena	18,00	21,50	1*	1*	18,00	21,50	-3,50
	Max. cena	28,00	30,00			33,00	33,00	
	Priemer. cena	23,00	25,17			27,29	26,64	0,65
Zeler	Min. cena	16,00	16,00	1*	18,50	16,00	16,00	
	Max. cena	17,00	28,00		21,00	28,00	28,00	
	Priemer. cena	16,33	21,33		19,75	19,60	18,58	1,02
Mrkva praná import	Min. cena	-	1*	9,00	1*	7,00	7,00	
	Max. cena			9,20		9,20	11,50	-2,30
	Priemer. cena			9,10		8,00	8,53	-0,53
Petržlen praný import	Min. cena	-	-	18,30	19,90	18,30	18,30	
	Max. cena			22,00	20,00	22,00	19,90	2,10
	Priemer. cena			20,07	19,95	20,01	19,10	0,91
Paštrnák import	Min. cena	-	-	1*	17,00	15,70	15,70	
	Max. cena				19,90	19,90	23,00	-3,10
	Priemer. cena				18,23	16,96	19,16	-2,20
Zeler import	Min. cena	-	1*	18,10	1*	16,50	18,10	-1,60
	Max. cena			20,90		20,90	20,90	
	Priemer. cena			19,50		18,63	19,30	-0,67
Kapusta hlávková biela	Min. cena	5,50	5,50	5,00	6,90	5,00	5,50	-0,50
	Max. cena	9,00	6,00	7,00	7,00	9,00	9,00	
	Priemer. cena	6,83	5,78	5,97	6,97	6,39	6,75	-0,37
Kapusta hlávk. červená	Min. cena	7,00	7,00	7,90	8,50	7,00	6,50	0,50
	Max. cena	12,00	9,50	10,00	9,00	12,00	13,00	-1,00
	Priemer. cena	9,67	7,83	8,97	8,75	8,80	9,14	-0,33
Kapusta kvasená	Min. cena	8,00	11,50	1*	11,00	8,00	9,50	-1,50
	Max. cena	13,00	12,00		12,90	14,00	13,30	0,70
	Priemer. cena	10,17	11,75		11,95	11,97	11,77	0,20
Kaleráb Gigant	Min. cena	9,00	10,90	1*	1*	9,00	6,00	3,00
	Max. cena	12,00	12,00			13,00	13,00	
	Priemer. cena	10,33	11,45			11,20	10,90	0,30
Kel hlávkový	Min. cena	9,00	8,00	12,00	9,00	8,00	8,00	
	Max. cena	12,00	10,50	13,50	13,00	13,50	14,00	-0,50
	Priemer. cena	10,33	9,63	12,75	11,00	10,93	10,33	0,59
Karfiol / ks	Min. cena	1*	13,20	1*	15,00	13,20	14,50	-1,30
	Max. cena		19,00		18,50	22,00	20,00	2,00
	Priemer. cena		15,55		16,75	17,83	17,44	0,39
Karfiol import / ks	Min. cena	1*	1*	1*	12,90	12,90	12,50	0,40
	Max. cena				15,00	22,00	15,50	6,50
	Priemer. cena				13,95	16,11	14,43	1,68
Rajčiaky rýchlené	Min. cena	12,00	13,20	12,00	13,00	12,00	7,00	5,00
	Max. cena	21,00	20,00	19,00	19,00	21,00	18,50	2,50
	Priemer. cena	15,67	15,87	14,47	15,67	15,42	11,87	3,55

SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislavský kraj, Zso - západoslovenská oblasť (Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj)

1* - menej ako 3 respondenti, - údaj nebol k dispozícii

Odbytové ceny zeleniny z veľkoobchodu

Ceny sa zisťovali v dňoch 8. 9. – 11. 9. 2003

Ceny sa uvádzajú v Sk/kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu		Ba	Zso	Sso	Vso	SR 37. týž.	SR 36. týž.	Vývoj
Rajčiaky poľné	Min. cena	12,00	9,00	16,00	1*	9,00	7,00	2,00
	Max. cena	21,00	11,40	19,00		21,00	14,50	6,50
	Priemer. cena	16,50	10,20	17,50		15,80	10,92	4,88
Paprika rýchlená	Min. cena	12,00	12,00	13,80	14,00	12,00	7,00	5,00
	Max. cena	19,00	15,00	17,00	19,00	19,00	19,50	-0,50
	Priemer. cena	15,00	13,27	15,60	16,00	14,97	12,48	2,49
Paprika kápia	Min. cena	1*	20,00	1*	21,90	17,00	14,50	2,50
	Max. cena		25,00		23,50	25,00	25,00	
	Priemer. cena		22,50		22,70	20,05	20,75	-0,70
Uhorky šalátové rýchlené	Min. cena	15,00	10,00	15,00	18,90	10,00	10,00	
	Max. cena	23,00	19,90	20,00	28,50	28,50	29,00	-0,50
	Priemer. cena	19,33	17,17	18,30	21,05	18,96	18,20	0,76
Cukiny	Min. cena	-	7,00	9,00	-	7,00	6,00	1,00
	Max. cena		14,00	10,00		14,00	11,00	3,00
	Priemer. cena		10,33	9,50		9,92	8,61	1,31
Rajčiaky import	Min. cena			29,50	15,00	15,00	16,50	-1,50
	Max. cena			29,58	16,90	29,58	16,50	13,08
	Priemer. cena			29,54	15,95	22,75	16,50	6,25
Šalát hlávkový	Min. cena	6,00	5,00	8,00	1*	5,00	5,00	
	Max. cena	8,00	7,00	9,00		9,00	12,00	-3,00
	Priemer. cena	7,33	6,33	8,50		7,67	7,54	0,13
Kapusta pekinská import	Min. cena	20,00	20,00	21,80	16,90	16,90	16,90	
	Max. cena	24,00	23,00	28,00	19,90	28,00	28,00	
	Priemer. cena	22,00	21,50	24,90	18,43	21,71	20,38	1,33
Cibuľa	Min. cena	8,00	9,00	8,50	8,00	8,00	9,00	-1,00
	Max. cena	13,00	12,00	10,00	9,20	13,00	13,00	
	Priemer. cena	10,17	10,50	9,25	8,60	9,63	10,65	-1,02
Cesnak	Min. cena	1*	1*	1*	1*	22,00	26,00	-4,00
	Max. cena					34,00	28,00	6,00
	Priemer. cena					28,75	27,00	1,75
Pór	Min. cena	1*	28,00	-	25,00	22,00	18,00	4,00
	Max. cena		30,00		28,00	30,00	39,00	-9,00
	Priemer. cena		29,00		26,50	25,83	27,79	-1,96
Cibuľa import	Min. cena	1*	1*	8,50	1*	7,50	7,50	
	Max. cena			8,90		11,00	11,00	
	Priemer. cena			8,70		9,27	9,32	-0,04
Cesnak import	Min. cena	36,00	38,50	31,90	36,00	31,90	25,90	6,00
	Max. cena	45,00	39,00	38,00	45,00	45,00	39,00	6,00
	Priemer. cena	40,50	38,88	33,93	40,50	38,45	34,65	3,81
Pór import	Min. cena	1*		14,50	1*	14,50	15,00	-0,50
	Max. cena			34,00		34,00	36,00	-2,00
	Priemer. cena			23,80		24,57	24,86	-0,29
Šampiňóny	Min. cena	59,00	1*	62,00	64,00	59,00	59,00	
	Max. cena	65,00		70,00	65,00	70,00	66,00	4,00
	Priemer. cena	62,00		66,00	64,63	63,88	63,01	0,88
Zemiaky	Min. cena	7,00	6,20	6,50	7,00	6,20	6,00	0,20
	Max. cena	8,00	8,00	7,50	7,90	8,00	10,00	-2,00
	Priemer. cena	7,50	7,32	6,83	7,47	7,28	7,34	-0,06

SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislavský kraj, Zso - západoslovenská oblasť (Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj)

1* - menej ako 3 respondenti, - údaj nebol k dispozícii

Odbytové ceny ovocia z veľkoobchodu

Ceny sa zisťovali v dňoch 8. 9. – 11. 9. 2003

Ceny 1. triedy sa uvádzajú v Sk/kg, zv., ks, bez DPH

Názov produktu		Ba	Zso	Sso	Vso	SR 37. týž.	SR 36. týž.	Vývoj
Jablká letné odrody	Min. cena	1*	9,00	13,00	1*	9,00	12,00	-3,00
	Max. cena		20,00	17,00		20,00	19,00	1,00
	Priemer. cena		14,50	15,00		14,50	15,14	-0,64
Jablká jesenné odrody	Min. cena	17,00	14,00	12,90	-	12,90	14,50	-1,60
	Max. cena	22,00	23,00	20,00		23,00	24,00	-1,00
	Priemer. cena	19,33	16,50	16,58		17,47	18,53	-1,06
Gala 65-70 mm	Min. cena	17,00	14,00	1*	17,90	14,00	14,50	-0,50
	Max. cena	22,00	21,00		21,50	22,00	24,00	-2,00
	Priemer. cena	20,00	16,67		19,70	19,09	18,98	0,11
Golden Delicious 65-70 mm	Min. cena	-	16,00	1*	1*	16,00	13,50	2,50
	Max. cena		25,00			25,00	23,00	2,00
	Priemer. cena		20,50			19,83	19,58	0,25
Golden Del. import	Min. cena	1*	-	24,40	24,50	20,00	17,50	2,50
	Max. cena			29,00	26,00	29,00	29,00	
	Priemer. cena			26,70	25,25	23,98	23,97	0,02
Jablká ostatné import	Min. cena	-	-	1*	14,90	14,90	13,00	1,90
	Max. cena				31,00	31,00	28,90	2,10
	Priemer. cena				22,95	21,73	19,34	2,38
Hrušky import	Min. cena	32,00	1*	25,00	28,00	23,90	21,50	2,40
	Max. cena	35,00		38,80	31,90	38,80	32,50	6,30
	Priemer. cena	33,50		33,60	29,95	30,24	27,48	2,75
Broskyne import	Min. cena	39,00	35,00	33,50	38,00	33,50	34,00	-0,50
	Max. cena	53,00	49,00	39,00	42,00	53,00	55,00	-2,00
	Priemer. cena	45,67	44,00	37,17	40,97	41,95	46,18	-4,23
Nektárinky import	Min. cena	45,00	41,50	43,50	47,00	41,50	39,00	2,50
	Max. cena	53,00	45,00	46,90	49,90	53,00	58,00	-5,00
	Priemer. cena	48,33	43,13	45,57	48,63	46,41	44,77	1,64
Slivky konzumné	Min. cena	1*	1*	1*	16,90	16,00	14,00	2,00
	Max. cena				23,50	23,50	19,50	4,00
	Priemer. cena				20,20	18,05	16,78	1,27
Hrozno biele stolové import	Min. cena	32,00	31,50	27,90	31,00	27,90	27,90	
	Max. cena	35,00	38,00	32,50	36,90	38,00	36,50	1,50
	Priemer. cena	33,67	34,00	30,80	34,63	33,28	32,07	1,21
Hrozno modré stol. import	Min. cena	-	39,50	36,00	32,90	32,90	38,80	-5,90
	Max. cena		46,00	43,00	45,00	46,00	48,00	-2,00
	Priemer. cena		42,75	39,27	39,63	40,55	43,81	-3,26
Pomaranče	Min. cena	30,00	28,00	20,50	26,90	20,50	20,50	
	Max. cena	33,00	30,50	28,00	30,90	33,00	37,00	-4,00
	Priemer. cena	31,67	29,40	24,00	28,30	28,34	27,94	0,40
Citróny	Min. cena	27,00	21,50	23,50	25,90	21,50	21,50	
	Max. cena	32,00	29,00	28,00	26,50	32,00	37,00	-5,00
	Priemer. cena	29,33	27,05	25,13	26,30	26,95	27,84	-0,88
Mandarínky	Min. cena	-	43,00	31,50	35,90	31,50	36,00	-4,50
	Max. cena		46,00	44,00	40,00	46,00	42,50	3,50
	Priemer. cena		44,63	38,47	37,95	40,35	39,40	0,95
Grapefruity biele	Min. cena	32,00	29,90	25,50	29,00	25,50	28,80	-3,30
	Max. cena	49,00	38,00	37,00	41,00	49,00	52,00	-3,00
	Priemer. cena	42,00	33,95	31,50	33,30	35,19	38,44	-3,26
Grapefruity červené	Min. cena	42,00	35,00	36,50	37,00	35,00	31,90	3,10
	Max. cena	45,00	42,90	42,00	48,90	48,90	48,90	
	Priemer. cena	43,50	38,95	39,17	42,97	41,15	40,49	0,65
Banány	Min. cena	20,00	20,90	20,90	18,50	18,50	16,00	2,50
	Max. cena	23,00	21,50	22,00	21,50	23,00	19,00	4,00
	Priemer. cena	21,00	21,13	21,30	19,57	20,75	18,04	2,71

SR - Slovensko spolu, Ba - Bratislavský kraj, Zso - západoslovenská oblasť (Trnavský, Trenčiansky a Nitriansky kraj),

Sso - stredoslovenská oblasť (Žilinský a Banskobystrický kraj), Vso - východoslovenská oblasť (Košický a Prešovský kraj),

1* - menej ako 3 respondenti, - údaj nebol k dispozícii

Ceny plodovej zeleniny sa zvyšovali

V 37. týždni priemerné ceny koreňovej zeleniny kolísali: cena domácej mrkvy sa znížila o 5,1 % na 9,50 Sk/kg, cena mrkvy z dovozu klesla o 6,2 % na 8,- Sk/kg. Pri petržlene sa cena zvýšila o 2,4 % na 27,29 Sk/kg, cena petržlenu z dovozu stúpila o 4,8 percent na 20,01 Sk/kg. O 5,5 % na 19,60 Sk/kg sa zvýšila cena zeleru. Priemerné odbytové ceny hlúbkovej zeleniny z domácej produkcie sa okrem cien hlávkovej kapusty zvyšovali: od 1,7 % na 11,97 Sk/kg pri kvasenej kapuste až po 11,6 % na 16,11 Sk/kg pri karfirole z dovozu. Cena bielej hlávkovej kapusty klesla o 5,3 % na 6,39 Sk/kg. Stúpali

aj priemerné odbytové ceny plodovej zeleniny: cena rajčiakov stúpila o 29,9 % na 15,42 Sk/kg, papriky o 20 % na 14,97 Sk/kg a cena šalátových uhoriek sa zvýšila o 4,2 % na 18,96 Sk/kg. Priemerná odbytová cena cibule z domácej produkcie oslabila o 9,6 % na 9,63 Sk/kg, cibule z dovozu sa stabilizovala na 9,27 Sk/kg. Cena domáceho cesnaku posilnila o 6,5 % na 28,75 Sk/kg, cesnaku z importu o 11 % na 38,45 Sk/kg. Priemerná cena šampiňónov oslabila o 1,4 % na úroveň 63,88 Sk/kg. Odbytová cena domácich zemiakov sa znížila o 0,8 % na 7,28 Sk/kg.

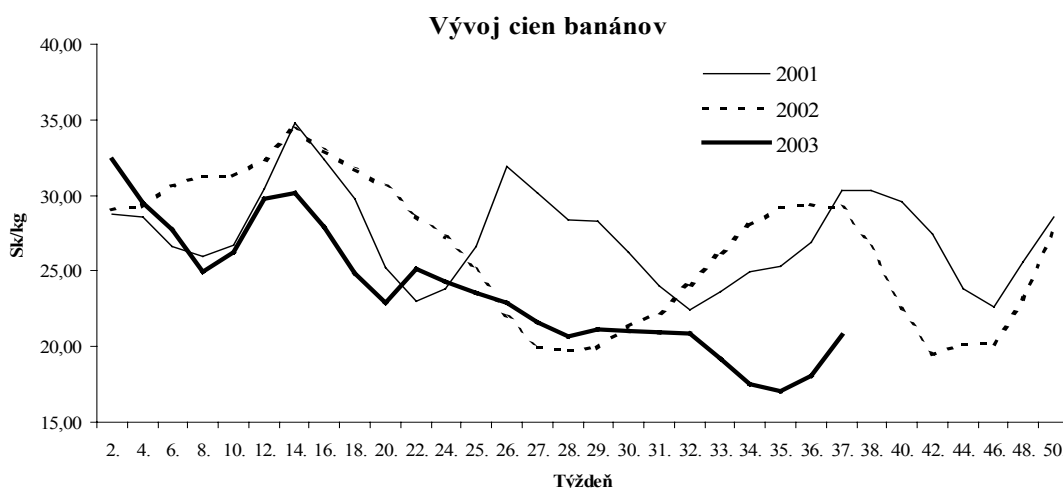
ATIS

Ceny banánov stúpili

V 37. týždni sa priemerná odbytová cena letných jabĺk z domácej produkcie v porovnaní s minulým týždňom znížila o 4,2 % na úroveň 14,50 Sk/kg. Odbytové ceny jesenných odrôd jabĺk v priemere klesli o 5,7 % na 17,47 Sk/kg. Priemerná cena jabĺk odrody Gala (65-70 mm) sa ustálila na 19,09 Sk/kg. Pri jablkách odrody Golden Delicious priemerná cena mierne vzrástla 1,3 % na 19,83 Sk/kg. Pri odrode Golden Delicious z dovozu sa cena udržala na 23,98 Sk/kg. Ostatné odrody dovozových jabĺk sa predávali od 14,90 do 31,- Sk/kg za priemernú cenu 21,73 Sk/kg. Odbytová cena hrušiek z dovozu posilnila o 10 % na 30,24 Sk/kg. Priemerná odbytová

cena broskýň z dovozu klesla o 9,2 % na 41,95 Sk/kg. Cena nektáriniek z importu posilnila o 3,7 % na 46,41 Sk/kg. Odbytová cena domácich sliviek vzrástla o 7,6 % na 18,05 Sk/kg. Cena bieleho stolového hrozna z dovozu sa zvýšila o 3,8 percent na úroveň 32,28 Sk/kg. Priemerné ceny citrusových plodov sa znížili pri bielych grapefruitoch o 8,5 % na 35,19 Sk/kg, pri citrónoch o 3,2 % na 26,95 Sk/kg. Mierne stúpili ceny pomarančov o 1,4 % na 28,34 Sk/kg, červených grapefruitov o 1,6 % na 41,15 Sk/kg a mandarínok o 2,4 % na 40,35 Sk/kg. Odbytová cena banánov opäť stúpila o 15 % na 20,75 Sk/kg. Cena kivi sa ustálila na úrovni 87,74 Sk/kg.

ATIS



Ceny producentov vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 36. týždni

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

	MJ	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Zmena priemernej CPV oproti 35. týždňu	
		min.	max.	priem.	v Kč	v %
Kaleráb	ks	4,00	6,00	5,00	+ 0,20	+ 4,2
Zeler s vňaťou	ks	6,00	7,00	6,40	+ 0,40	+ 6,7
Cibuľa	kg	4,50	8,00	6,60	+ 0,20	+ 3,1
Cukina	kg	4,80	8,00	6,90	+ 1,00	+ 16,9
Červená repa	kg	5,00	6,00	5,80	+ 0,60	+ 11,5
Pekinská kapusta	kg	11,00	14,70	12,60	+ 3,60	+ 40,0
Kel hlávkový	ks	5,00	7,00	6,00	+ 0,40	+ 7,1
Mrkva	kg	4,50	8,00	5,80	0,00	
Karfiol	ks	9,00	13,00	10,70	+ 1,00	+ 10,3
Uhorky šalátové (rýchléné)	kg	11,00	19,00	14,70	.	.
Paprika červená	kg	15,00	45,00	26,70	.	.
Paprika poľná	kg	8,30	9,00	8,70	+ 0,10	+ 1,2
Paprika (rýchléné)	kg	9,00	21,00	15,00	- 1,10	- 6,8
Petržlen s vňaťou	zv.	4,50	10,00	8,10	- 0,10	- 1,2
Petržlen	kg	6,00	18,00	14,20	- 0,10	- 0,7
Pór	kg	8,00	13,00	11,10	+ 0,40	+ 3,7
Rajčiaky	kg	12,00	14,50	13,40	+ 2,00	+ 17,5
Kapusta hláv. biela	kg	3,00	4,80	4,00	0,00	
Kapusta hláv. červená	kg	3,50	6,00	5,00	0,00	
Kapusta kvasená balená	kg	7,70	15,00	12,50	0,00	
Kapusta kvasená voľná	kg	9,00	10,50	9,60	0,00	

Zdroj: TIS^{ČR} SZIF č. 35 / 2003

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 CZK = 1,292 SKK

Obchodné nákupné ceny vybraných druhov zeleniny v ČR

Ceny sa zisťovali v 36. týždni 2003

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/MJ

	MJ	Odbytové ceny					
		z domácej produkcie			z dovozu		
		min.	max.	priem.	min.	max.	priem.
Brokolica	kg	26,50	27,20	26,80	-	-	-
Zeler bez vňate	kg	-	-	-	14,00	17,60	15,70
Zeler s vňaťou	kg	5,50	10,90	8,20	5,50	8,50	7,30
Cibuľa suchá svetlá	kg	7,50	8,30	7,90	7,50	10,50	9,00
Cibuľa červená	kg	-	-	-	12,00	28,30	17,10
Cesnak	kg	-	-	-	26,00	35,00	29,40
Červená repa	kg	-	-	-	6,00	9,00	7,70
Kel hlávkový	ks	6,50	7,90	7,40	-	-	-
Kaleráb	ks	5,50	8,40	7,60	-	-	-
Karfiol	kg	9,60	12,90	11,30	10,30	16,50	12,20
Mrkva	kg	7,80	9,40	8,40	7,80	11,40	9,40
Uhorky šalátové	kg	6,90	26,70	14,90	12,70	19,90	16,70
Paprika biela	kg	-	-	-	10,80	27,00	14,80
zelená	kg	-	-	-	15,00	19,00	16,60
Kapusta pekinská	kg	-	-	-	14,00	16,00	15,10
Petržlen bez vňate	ks	16,00	20,70	18,90	-	-	-
Pór	kg	10,00	18,00	14,80	15,00	18,50	16,80
Rajčiaky	kg	-	-	-	9,10	15,90	13,50
Šalát hlávkový	kg	5,50	9,50	7,60	-	-	-
Kapusta skorá biela	kg	4,90	7,50	5,90	4,90	7,50	6,00
Kapusta skorá červená		6,50	9,80	8,50	-	-	-
Kapusta kvasená balená		7,50	12,50	9,50	7,50	10,30	8,60
Kapusta kvasená voľná		9,00	12,00	10,50	10,90	13,20	12,20

Zdroj: TIS^{ČR} SZIF č. 35 / 2003

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 CZK = 1,292 SKK

Obchodné ceny zeleniny na vybraných trhoch v Poľsku

Ceny sa zisťovali: 25. 8. - 27. 8. 2003

PLN/MJ

	MJ	Bronisze		Lublin		Poznań		Zielona Góra	
		27. 8. 2003		26. 8. 2003		27. 8. 2003		25. 8. 2003	
		min.	max.	min.	max.	min.	max.	min.	max.
Cibuľa biela	kg	0,50	0,66	0,60	0,80	0,50	0,60	0,80	0,80
Červená repa - cvikla	kg	0,40	0,50	0,50	0,60	0,50	0,60	0,70	0,70
Karfiol	ks	1,20	1,50	1,00	1,40	1,00	1,50	1,50	1,50
Mrkva	kg	0,60	0,90	0,50	0,60	0,60	0,70	0,80	0,80
Uhorky poľné	kg	0,80	1,50	1,00	1,60	-	-	1,20	1,20
Paprika červená	kg	2,20	2,60	2,20	2,80	2,60	2,80	3,00	3,00
Paprika zelená	kg	1,80	2,00	1,20	2,40	1,50	1,80	-	-
Petržlen	kg	1,50	2,00	2,40	4,20	2,40	3,00	-	-
Rajčiaky	kg	1,40	1,80	0,80	1,33	1,00	1,10	2,10	2,10
Kapusta biela	ks	1,00	1,50	0,80	1,20	1,00	1,10	1,00	1,00
Šampiňóny	kg	4,00	4,80	5,00	5,60	4,00	5,00	4,50	4,50

Zdroj: TIS^{CR} SZIF podľa Biuletyn Informacyjny - Rynek owoców i warzyw, 27. 8. 2003

Poznámka: MJ = merná jednotka, ks = kus, zv. = zväzok, D = domáci, ceny sa uvádzajú bez DPH

Kurz NBS ku dňu 27. 8. 2003, 1 PLN = 9,611 SKK

Odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v Nemecku

Odroda	MJ	Týždeň do 7. 9. 2003	Týždeň do 31. 8. 2003	Týždeň do 8. 9. 2002	August 2003	Cena dňa 5. 9. 2003
EUR bez DPH						Sk/MJ
Šalát Lollo Rossa	8-12 ks	4,43	4,63	4,63	4,80	184,9
Šalát Padový	8-10 ks	5,87	7,42	7,42	8,21	244,9
Kapusta hlávk. biela	100 kg	28,79	27,04	27,04	25,06	1201,5
Karfiol	6 ks	6,39	4,60	4,60	3,50	266,7
Mrkva	100 kg	35,57	34,73	34,73	34,28	1484,5
Cibuľa 40-70 mm	25 kg	6,73	6,53	6,53	6,75	280,9

Zdroj: ZMP, Preisbarometer

Kurz NBS ku dňu 8. 9. 2003, 1 EUR = 41,734 SKK

Poznámka: Odbytové ceny 1. triedy

Priemerné odbytové ceny vybraných druhov zeleniny v Estónsku

	Jún 2003	Júl 2003	August 2003	Zmena za mesiac	August 2003
EEK/kg				%	SKK/kg
Kapusta hl. biela	8,25	6,03	3,82	-36,7	10,27
Cibuľa	9,50	9,67	9,15	-5,48	24,60
Uhorky	23,08	14,18	7,20	-49,2	19,36
Rajčiaky	37,70	29,57	12,58	-57,5	33,83
Zemiaky	3,55	4,55	4,01	-11,9	10,78

Zdroj: EESTI / Tallin č.8 / 2003

Kurz NBS: august 2003, 1 EEK = 2,689 SKK

Ceny vybraných druhov zeleniny od producentov v Estónsku

Druh	Jún 2003	Júl 2003	August 2003	Zmena za mesiac	August 2003
EEK/kg				%	Sk/kg
Kapusta hl. biela	8,25	6,03	3,82	-36,7	2,69
Mrkva	9,85	15,93	8,59	-46,1	10,27
Cibuľa	9,50	9,67	9,15	-5,4	20,79
Rajčiaky	37,70	29,57	12,58	-57,5	24,60
Rajčiaky import	24,085	23,19	12,58	-45,8	33,83
Uhorky šalátové	2308	14,18	7,20	-49,2	33,83
Uhorky import	16,53	12,16			19,36
Zemiaky	3,55	4,55	4,01	-11,9	10,78

Zdroj: EESTI / č. 8 / 2003

Kurz NBS: august 2003, 1 EEK = 2,689 SKK

Ceny poľnohospodárskych výrobcov ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 36. týždni 2003

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg

Druh ovocia	Trieda veľkosť (mm)	Ceny poľnohospodárskych výrobcov			Zmena priemernej CPV v porovnaní s 35. týždňom
		minimálna	maximálna	priemerná	
Jablká					
James Grieve	I.	6,5,00	10,00	8,30	- 0,80
Spartan	V	9,00	15,00	11,00	.
	I.	5,50	13,00	8,80	.
Rubín	V	12,00	20,00	14,50	.
Šampion	I.	7,00	9,00	8,20	.
Prima	I.	7,00	11,00	9,00	.
Golden Delicious	V	14,00	16,00	14,80	.
Lord Lambourne	I.	8,50	12,00	10,20	.
Hrušky	I.	11,00	16,00	13,80	- 1,90
Slivky	I.	10,00	12,00	11,90	- 0,10

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 35 / 2003 podľa OU ČM

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 CZK = 1,292 SKK

Obchodné ceny vybraných druhov ovocia v ČR

Ceny sa zisťovali v 36. týždni 2003

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v Kč/kg, ks

Druh ovocia	Nákupná cena				Odbytová cena			
	min.	max.	priem.	±36/35	min.	max.	priem.	±36/35
Jablká								
letné T James Grieve	6,50	10,00	8,20	- 1,00	7,80	14,00	10,70	- 1,60
Golden Delicious D	11,90	19,00	16,80	- 1,60	12,00	22,00	19,80	- 2,10
Hrušky T			*				*	
D	15,00	22,60	18,90	- 4,90	19,00	26,50	23,10	- 6,10
Broskyne T	16,80	23,10	20,00	.	19,90	27,20	23,70	+ 4,70
D	25,50	33,90	29,80	+ 0,90	30,00	40,90	35,60	+ 1,30
Nektárinky D	21,80	32,80	28,50	- 3,60	29,00	38,80	34,50	- 2,60
Slivky T	10,20	14,70	11,90	- 1,80	12,00	17,50	15,20	- 1,60
Hrozno biele D	12,60	31,50	23,6	- 0,80	15,10	36,30	28,70	- 0,30
Hrozno modré D	31,50	37,00	34,90	- 0,40	37,00	49,40	42,10	- 1,10
Banány	12,00	15,00	13,20	+ 0,10	14,00	17,00	15,30	- 0,80
Citrony	14,50	18,40	16,70	+ 0,40	17,00	22,80	20,60	+ 0,30
Grapefruity biele	17,20	21,00	19,10	- 6,70	22,40	33,00	26,70	- 6,10
Grapefruity červené	28,20	35,40	31,40	+ 0,50	36,00	41,70	38,40	+ 0,90
Mandarínky	19,60	27,60	23,70	+ 1,10	23,00	32,40	28,20	+ 0,30
Pomaranče	15,90	19,40	17,80	- 0,40	19,50	31,00	23,70	+ 0,10
Kivi	33,90	59,00	49,70	- 1,60	48,50	67,00	57,30	- 2,40
Ananás (ks)	29,40	33,30	30,80	- 1,60	35,00	39,70	37,90	- 2,60
Avokádo (ks)	11,40	18,90	14,90	.	17,00	22,40	19,00	.
Mango (ks)	13,60	15,80	14,60	- 2,10	16,00	21,00	18,60	- 3,50

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 35 / 2003

Poznámka: Nákupná cena - cena tovaru fco rampa veľkoobchod, ks - kus, Odbytová cena (OC) cena, za ktorú sa tovar odoberá v sklade, D - dovoz, T - tuzemsko

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 CZK = 1,292 SKK

Porovnanie cien sliviek

1. tr. Kč/kg

Rok, týždeň	Priemerné ceny poľnohospodárskych výrobcov 1. tr.				
	32. týždeň	33. týždeň	34. týždeň	35. týždeň	36. týždeň
2002	12,10	9,90	10,00	11,10	10,20
2003	12,90	11,90	11,50	12,00	11,90
Index 03/02	106,6	120,2	115,0	108,1	116,7

Zdroj: TIS^{CR} SZIF č. 35 / 2003

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 CZK = 1,292 SKK

Vývoj spotrebiteľských cien vybraných druhov ovocia v roku 2003 (Kč/kg s DPH)

Druh	Týždeň										
	21.	22.	23.	24.	25.	26.	28.	30.	32.	34.	36.
Jablká	25,71	26,10	26,93	27,90	28,45	29,30	29,52	28,75	28,94	28,91	26,82
Banány	28,29	28,36	28,99	28,80	28,58	26,60	25,52	25,44	24,59	23,25	22,57
Pomaranče	29,94	30,17	31,09	31,38	31,59	31,99	31,02	31,09	32,12	32,89	32,85

Pozn.: Spotrebiteľské ceny sa zisťujú z malého súboru predajní. Uvádzané ceny majú orientačný charakter.

Zdroj: ČSÚ

Odbytové ceny vybraných druhov ovocia v Nemecku

Odroda	Týždeň do 7. 9. 2003	Týždeň do 31. 8. 2003	Týždeň do 8. 9. 2002	August 2003	Cena dňa 5. 9. 2003
	EUR/100 kg bez DPH				Sk/kg
Slivky	108,21	113,89	113,38	119,17	45,35
Jablká Elstar 70–80 mm	101,93	119,33	92,63	140,20	42,72
Hrušky Williams 65-75mm	87,08	92,60	77,68	99,97	36,50

Zdroj: ZMP, Preisbarometer

Kurz NBS ku dňu 5. 9. 2003, 1 EUR = 41,912 SKK

Poznámka: Odbytová cena ovocia 1. triedy

Obchodné ceny vybraných druhov ovocia v Poľsku

Ceny sa zisťovali: 25. 8. - 27. 8. 2003

Ceny I. tr. sa uvádzajú bez dopravy a DPH v PLN/kg

Druh ovocia	Bronisze	Lublin	Poznań	Wroclaw
Ovocie z domácej produkcie	27.8.	26.8.	27.8.	25.8.
Jablká				
Antonówki	0,75 - 0,85	0,80 - 1,00	0,80 - 1,20	-
Delikates	1,00 - 1,20	-	0,93 - 1,33	1,80 - 2,30
Jersey Mac	-	-	0,80 - 1,20	1,00 - 1,33
Papierówki	-	-	-	1,00 - 1,66
Paula Red	0,85 - 1,20	0,66 - 1,33	0,93 - 1,33	1,33 - 1,60
Hrušky	2,50 - 3,50	1,00 - 2,50	2,00 - 3,00	1,70 - 3,00
Višne	2,80 - 3,33	-	-	-
Marhule	-	-	-	3,50 - 4,00
Broskyne	3,50 - 4,50	-	1,60 - 2,00	2,50 - 3,50
Slivky	1,00 - 2,30	1,00 - 2,60	1,20 - 2,00	1,00 - 2,00
Jahody	9,00 - 11,00	-	7,00 - 8,00	-
Maliny	-	5,00 - 6,00	6,00 - 7,20	6,00 - 8,00
Ovocie z dovozu				
Jablká	4,50 - 5,00	-	4,39 - 4,56	-
Broskyne	4,30 - 5,50	-	-	-
Nektárinky	4,50 - 6,00	4,20 - 6,00	5,30 - 5,70	-
Hrozno stolové	4,20 - 5,50	4,20 - 6,00	6,67 - 7,78	-
Banány	1,66 - 2,00	1,66 - 2,00	1,78 - 2,00	-
Pomaranče	3,00 - 4,50	3,20 - 4,60	4,00 - 5,00	-

Zdroj: TIS^{CR} SZIF, Biuletyn Informacyjny - Rynek owoców i warzyw

Kurz NBS ku dňu 27. 8. 2003, 1 PLN = 9,611 SKK

Vydavateľ: VÚEPP – ATIS Trenčianska 55 824 80 Bratislava ISSN 1335-2962	Redakcia: Ing. Viera Konečná Ing. Daniela Kučová e-mail: konecna@vuepp.sk e-mail: kucova@vuepp.sk Tel: 02/ 58 243 350, 258 Fax: 02/ 53 417 870	©Rozmnožovanie a využívanie informácií je možné len po písomnej dohode s ATIS. Všetky trhové informácie sú spracované s najväčšou starostlivosťou. Informácie obsiahnuté v tomto materiáli sa zakladajú na informačných zdrojoch, o ktorých sme presvedčení, že sú hodnoverné.
Za správnosť a úplnosť uvádzaných informácií sa VÚEPP – ATIS nezaručuje, ako aj nezodpovedá za žiadne škody vzniknuté na základe ich využívania.		